

在美中國留學生如何看待中西方政治制度

100年前，中國留學生帶着深重的救國意識遠赴重洋，將德先生和賽先生帶回國內，掀起了一場新文化運動。今天的中國留學生，雖不再揹負救亡圖存之重任，卻依然面對着東西方文明的矛盾與衝突，在凝視他人時反思自身的特質。在中美兩種強勢文化的衆多不同中，政治既算得上是最顯著的區別之一，也是一個神秘而敏感的話題。而生活在一直宣揚民主政治的美國，中國留學生對這一制度有着怎樣的理解？他們對中國政府的工作又有着怎樣的評價呢？

2013年6月，我們發起了針對在美中國留學生的問卷調查。通過郵件形式，我們在一個月內共計發放了15000多份調查問卷，回收問卷2585份。我們的受訪者分布于60多所美國排名前100的大學，年齡從15歲到50歲不等。他們中超過90%是在讀留學生，其餘的已畢業工作，但仍保留了學校郵箱。他們在美的時間從小於1年到大於10年不等。據我們瞭解，這是迄今為止針對國外中國留學生最大規模的問卷調查。

留學生如何看待西方民主制度？

西方民主制度涵蓋的內容十分廣泛，包括選舉、多黨執政、言論自由等方面。此次問卷主

要瞭解的是留學生對民主制度這些不同方面的綜合評價。我們首先詢問了受訪者對中美兩國民主程度的總體評價。調查結果顯示，僅有5.7%的受訪留學生認為中國是一個民主國家，有



51%的受訪者認為中國並不民主。而與此同時，認同美國是民主國家的留學生達到了86.9%。

這巨大的差距固然涉及到留學生對民主的理解問題，因為如果按西方民主制度所涵蓋的內容來看，不實行多黨執政和直接選舉的中國確實不能算是民主國家。但即便對於包含在社會主義民主概念中的內容，受訪者對中國的現

狀也並不滿意。舉例來說，有49%的留學生認為中國的人權狀況糟糕或十分糟糕，57%認為中國政治改革進程緩慢。而在個別採訪中，不少人也對社會主義民主的核心——“人民當家做主”是否在中國得到了落實而提出質疑。

不過，在不滿的同時，調查結果對西方民主制度紮根於中國的前景卻也並不樂觀。在被問及西方民主制度是否適用於中國時，僅有33.4%的留學生表示贊同，25.4%表示反對，另有41.2%表示很難說。儘管多數受訪者認為美國是一個民主社會，但也有不少意識到了其民主制度的一些弊端，例如媒體和金錢和對選舉的巨大影響等。在部分受訪者看來，如果中國披着民主的外衣，實際卻感染了西方社會的一些弊病，這樣的所謂民主並沒有實際意義。

更重要的是，不少留學生認為中國國情特殊，並不能照搬西方經驗。舉例來說，調查中有72.3%的留學生認為“君臣臣”的儒家政治觀念仍具有現實意義。如何在這片有封建政治傳統積澱的土壤上播撒平等和自由的種子，對執政者和普通民眾來說都是挑戰。此外，中國人口眾多，想要讓13億人達成共識很可能會降低行政效率。有留學生提到印度的例子，這個號稱世界上最大的民主國家，其公共設施建設議案常因各方冗長的辯論而拖沓數年也不能得以執行，令民衆叫苦不迭。而且，中國國民的整體素質仍需提高。“民主當然是好的，”畢業於伊利諾伊大學的尹同學說道，“但我覺得應該在中國人的整體思想素質達到一定程度後大規模推進，現行條件下推行完全民主可能會像某些非洲國家一樣，造成暴民政治，加劇社會動蕩。”

西方民主制度給中國帶來的影響將是複雜的。從積極方面來看，有75.2%的留學生認為如果中國實行西方民主化，言論自由將得到改善，53.3%認為官員腐敗程度將有所好轉，43.4%認為民生問題會得到改善。不過，有49%的留學生認為在中國實行西方民主制後，經濟可能會出現動盪，有32.4%認為個別民族和地區可能會尋求獨立，有49.6%認為社會會出現不穩定因素。總之，中國民主化的道路不會是坦途，它會遇到挫折，也需要社會付出代價，作出犧牲。

值得一提的是，留學生認為西方民主制度給中國帶來的好處並不體現在宏觀社會經濟層面，而是可以讓人民充分表達他們的意見、維護他們的權益、落實權利的監督和幹部的考核。“我認為民主制度並不能讓中國經濟發展更快，”畢業於加州大學某分校的王同學說，“但是，如果民衆能在一定程度上決定官員的去留，那麼諸如死豬和毒奶粉這樣的事件就會更少發生。”在他們看來，人民，而非國家，應該是民主制度最直接的受益者。因此，儘管民主會在短期內會給中國帶來一些問題，仍有63.2%的留學生認為，這一政治制度有其自身價值。

留學生如何評價政府工作？

和民主制度一樣，政府工作也是一個內容豐富的概念。我們着重考察的是留學生對政府制定政策的落實情況的評價。總體而言，有54.4%的留學生對中國政府的政策落實情況表示滿意或非常滿意。

我們發現，影響留學生對政府工作的評價的主要因素有兩個。首先是他們在美國生活的時間。在美國生活3年以下的留學生中，58.5%對政府工作表示滿意。而在美國生活了

10年以上的留學生中，這一數字下降到37.8%。

造成這個結果的原因是多重的。一方面，移民在美國時間越長，就越容易被西方媒體對中國的報道所影響，對中國發生的變化也越陌生。在新英格蘭地區一所大學學習的杜同學說：“我在美國做中國研究5年，但逐漸覺得在西方研究中國不靠譜。因為我得到的大都是被媒體過濾了的二手信息，這讓我覺得自己越來越‘不接地氣’。”

另一方面，由於移民並不是一個隨機決定，選擇長期生活在美國的受訪者可能本身對政府的滿意度就較低。我們的調查發現，在有意願回國的受訪者中，對政府工作滿意或非常滿意的佔66.4%；而在沒有意願回國的受訪者中，這一比例僅為35.3%。

第二個影響留學生對政府評價的因素是他們的年齡。調查顯示，70後留學生中有45.8%對政府工作表示滿意，80後對政府的滿意度是52.4%，而到了90後，這一數字增加為57.2%。相對而言，年長的留學生對往屆中國政府的工作有着更多瞭解。他們對現任政府的評價較低，意味着和過去相比，政府在一些方面的工作落實可能出現了更多的問題。不過從另一個角度看，



由於選擇回國的留學生一般對政府滿意度較高，90後對政府工作的肯定，也可能預示着未來中國將迎來更大規模的人才回流。

除了總體評價，我們還詢問了留學生對政府在維護民族團結、促進經濟發展、保障民生、打擊腐敗、保障言論自由、以及維護社會穩定這六方面政策落實的滿意程度。結果顯示，留學生滿意度最高的是政府在促進經濟發展方面的表現，共有59%表示滿意或非常滿意。其次是維護民族團結和社會穩定兩項，分別有42.9%和39.3%的受訪者對政府工作感到滿意。相比之下，留學生對政府在保障言論自由、改善民生，以及反腐敗這三方面的滿意度極低，分別只有8.8%、6.7%和5.2%。

留學生對政府滿意度最低的三方面——腐敗、民生、言論自由——都非常貼近普通民眾的日常生活，也最容易被主觀感知。而他們滿意度較高的三方面——經濟、民族、社會穩定——則不容易有一手體驗，受輿論影響較大。從政策落實的角度來看，政府對宏觀層面的工作確實投入了更多力度，用龐大的固定投資規模保持經濟增長，用巨額維穩經費維護社會穩定，因為這些是共產黨執政的根基。而在和民眾更直接相關的工作中，出台的政策則由於個別地方官員的瀆職以及缺乏監督機制而不能得到有效的執行。有趣的是，這最不能令人滿意的三方面工作，恰恰是留學生看來西方民主制度能給中國帶來積極影響的地方。因此，如何取外來之精髓以解決中國的實際問題，值得執政者借鑒思考。

陳定定、邵秋卿為紐約時報中文網撰稿

2013年09月16日

邵秋卿是耶魯大學政治系博士候選人，陳定定是澳門大學政治系助理教授。

華人移民對美國政治總是“事不關己高高挂起”

對於衆多生活在美國的華人來說，參政和議政的意識與關注度一直相當平淡。不少華人新移民在取得美國合法居住身份後，更關注的是工作、賺錢。在美國，各種遊行活動中，例如移民遊行雖是一道當地亮麗政治風景線，但是華人的身影卻是寥寥無幾。除此之外，華裔們成為美國主流政治活動家的數量相教育其他族裔，如越南裔、墨西哥裔也存在着一定的差距。雖然，目前不少華裔社區也在倡導華人要積極參與美國當地的各種政治選舉，但是大多數華人依然對美國政治活動非常冷談，究其原因為何，值得令人深思。

沒有華裔候選人，為何關注政治選舉

今年剛滿30歲的David，在談及自己所在城市即將到來的市長選舉時，自己心目中的理想市長選舉是哪一位？他有些吃驚地反問道：“市長選舉嗎？候選人有誰？”據了解，David從14歲時就和父母一起移民美國，可以說在很大程度上他還是接受較為全面的美國教育，但是在參政意識上，卻顯然地尤爲貧乏。

和許多早

期的華人移民父母一樣，David的父母爲了紮根美國，每天工作都非常忙碌。在他眼中，父母如何計劃着每月的各種生活開銷，以及如何攢下每一分錢用來買房子，曾是他剛來美國頭幾年印象最爲深刻的記憶。“雖然，那時候

我的父母都有了投票權，但是不懂英文的他們，根本就無法辨別不同候選人的不同施政綱領有何不同，每天忙于工作、家庭的他們，也更沒有時間去關心那些英文新聞內容報道了什麼。”David坦白地說道，父母對於政治的漠不關心，也爲他帶來了一定的影響。隨着自己進入大學後，爲了籌集自己的學費和生活費，David的空閑時間除了打工就是學習。

David回憶說：“記得有一次，自己剛來美國後的頭兩年，正遇上當地的市長選舉，我回到家很興奮地和父母討論，他們會選擇哪位候選人時，他們卻給了我一個回答，無論選誰，都不會有華人，到時隨便選擇一個就是了，如果投票那天工作忙，我們就不去了。”

因此，時至今日，David對於政治選舉投票依然抱着如此可有可無的态度，當他得知今年自己所在城市的候選人中沒有華裔後，他淡淡的回答到：“既然如此，那今年我就不去投票了，反正選了候選人中的任何一個，也不可能爲我真正做些什麼。”

政治話題與“我”無關，看看熱鬧勿參與

人到中年的楊女士在美國生活近10年，當問及她本人是否有極高的參政意識時，她想了一會兒，回答道：她雖然看得懂英文報紙，看得懂英文電視，但是對於那些，例如同性戀婚姻、墮胎法案等政治話題卻並不感興趣。問其原因，楊女士認爲，這些事情離自己的生活圈子太遙遠，尤其是同性戀，在他們那個年代的人看來，簡直是件遙不可及的事情。楊女士說：“中國人不孝有三，無後爲大，這樣的傳統觀念在華人家庭的

思想色彩中還是非常濃重的，我周圍的華人朋友圈子中，還真沒有聽說有這樣的事呢。”

在楊女士的想法中，上街遊行抗議示威，是一件非常了不得的事情。在她看來，政府的政策下達，完全是高官們的事情，老百姓怎麼可能真正會對這些政策有任何影響，幾十年的根深蒂固的思想在楊女士的腦海中不是說變就能變的。

類似楊女士這樣的“事不關我”的華人並不在此少數，不少人認爲隻要不涉及到自身利益，因此跟着看看熱鬧的“路人”心态也非常普遍。

沒有身份，“羞于啓齒”

移民話題的政治活動也牽引着數以萬計的無身份文件的美國華人，但是與那些同樣狀況的墨西哥裔不同，華人的非法移民在各類政治活動家舉辦衆多“非法移民身份合法化”的活動中他們的身影屈指可數。相對於那些敢于走在街上，高喊口号的其他族裔的非法移民要求獲得美國的公證待遇，華人們更多的是坐在電視機後，觀看這些活動的最新進展，從不參加此類政治活動似乎在華人群體中有着無需語言的“默契”。

一位來美打工6年，還沒有美國合法身份的張女士表示，看見電視上那些成群結隊的非法移民組成的龐大遊行隊伍時，心中有着說不出的羨慕，但是其中也有不少擔憂。據張女士坦言說，自己在到美國前，就聽說在美國非法移民一旦被抓，就會遣送回國。自己早在出國前，就知道自己所要走的路有多艱辛，但是爲了能替家中多賺些錢，什麼苦她都可以吃。所以，在千叮囑，萬叮咛下，張女士因爲沒有合法居留權，在打工的同時，總是讓自己低調生活，關於自己的不合法身份，除了好友之外，從不輕易和別人說起。

張女士感慨說：“在看了那些非法移民的遊行報道後，我也才真正了解，原來像我們這樣的人可以正大光明的走在大街上，並且還標示自己就是非法移民，哪怕被人用畫面記錄下來，也無需害怕。”

她非常辛酸地訴說道，其實因爲自己沒有身份，這麼多年來，總感覺自己低人一等，事實上在生活中也是如此。她曾在一家餐館打過工，就因爲老闆欺負她是打黑工的，工資給的與開始談好的不同，她一提出抗議，對方就威脅會把她報告到移民局，類似的事件不知發生了多少。因此，當作爲非法移民者有權利維護自己的利益時，張女士多年來的因各種不公平待遇造成的自卑和深埋在心底的羞辱感，以及更多地是因爲繁重生活壓力所帶來的麻木，讓她隻能在這些與她切身利益相關的政治活中扮演一個“看客”的身份。她的一位同樣處境的好友，就曾勸慰她：“在沒有合法身份時，所有經歷的一切都要忍，不要強出頭，日子總會過去的。”

因此，在相對於其他美國人覺得自己的權益受損時，華人的傳統思想更多地是選擇忍一忍，風平浪靜，即使認爲有些不公平的地方，不少華裔認爲自己是個“外國人”，潛意識當中，受些“委屈”也是正常的，所以他們並不會主動地去伸張自己的權益。



辛，但是爲了能替家中多賺些錢，什麼苦她都可以吃。所以，在千叮囑，萬叮咛下，張女士因爲沒有合法居留權，在打工的同時，總是讓自己低調生活，關於自己的不合法身份，除了好友之外，從不輕易和別人說起。

張女士感慨說：“在看了那些非法移民的遊行報道後，我也才真正了解，原來像我們這樣的人可以正大光明的走在大街上，並且還標示自己就是非法移民，哪怕被人用畫面記錄下來，也無需害怕。”

她非常辛酸地訴說道，其實因爲自己沒有身份，這麼多年來，總感覺自己低人一等，事實上在生活中也是如此。她曾在一家餐館打過工，就因爲老闆欺負她是打黑工的，工資給的與開始談好的不同，她一提出抗議，對方就威脅會把她報告到移民局，類似的事件不知發生了多少。因此，當作爲非法移民者有權利維護自己的利益時，張女士多年來的因各種不公平待遇造成的自卑和深埋在心底的羞辱感，以及更多地是因爲繁重生活壓力所帶來的麻木，讓她隻能在這些與她切身利益相關的政治活中扮演一個“看客”的身份。她的一位同樣處境的好友，就曾勸慰她：“在沒有合法身份時，所有經歷的一切都要忍，不要強出頭，日子總會過去的。”

因此，在相對於其他美國人覺得自己的權益受損時，華人的傳統思想更多地是選擇忍一忍，風平浪靜，即使認爲有些不公平的地方，不少華裔認爲自己是個“外國人”，潛意識當中，受些“委屈”也是正常的，所以他們並不會主動地去伸張自己的權益。



ZAK FUNERAL HOME

OVER 100 YEARS SERVING ALL FAITHS



+成立於1890年

+家族所有並運作

+私家和安全的停車位

+提供各種宗教信的殯葬服務

+合理的價格

+新近裝修的儀式大廳

身在社區 服務鄰里 無上榮幸

提供傳統服務，並可按亞裔風俗習慣提供特別殯葬服務

(備有翻譯)

我們保證克城地區同類服務最低價格

各種棺木骨灰盒 10% off

Zachary A. Zak - 執證殯葬服務專家

6016 St. Clair Ave. Cleveland, Ohio 44103

電話 (216) 361-3112 傳真(216) 361-2540

網頁 www.Zakfuneralhome.com